SAMSTAG 28.9.2013 KOSTENLOS!

NORDERNEYER MORGEN

JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Im Verbund mit KÄPTÉNNOMO

www.nomo-online.de

Jan Weer meent:

Beste Aussichten für das Wochenende. Die Sonne scheint, wie es kaum schöner geht. Regen ist nicht zu erwarten. Temperatur und Wind wie gehabt.
Hochwasser ist heute um 5.29 Uhr + 18.11 Uhr (So. 6.37 Uhr + 19.30 Uhr), **Niedrigwasser** um 11.48 Uhr (So. 13.08 Uhr). **Wassertemperatur:** 15 Grad.
SA: 7.28 Uhr; **SU:** 19.15 Uhr

Kein Dachbodenausbau mehr

In der Mühlenstraße sind die Dachböden der Häuser 13 und 14 ausgebaut worden. Die WGN hat sich nun gegen den Ausbau weiterer Dachböden entschieden. *Foto: Dörner*

Norderney – Die Wohnungsgesellschaft Norderney (WGN) hat auf ihrer letzten Gesellschafterversammlung beschlossen, zunächst keine weiteren Dachböden auszubauen. Dies teilte die Stadt Norderney in einer Presseerklärung gestern mit.

In diesem Sommer wurden an zwei Häusern in der Mühlenstraße umfangreiche Sanierungsarbeiten durchgeführt und die Dachböden ausgebaut. Es sind sechs neue Wohnungen entstanden.

Trotz der grundsätzlich hohen Nachfrage nach Wohnraum auf der Insel habe die WGN die Erfahrung gemacht, dass die neuen Wohnungen nur schwer zu vermieten seien, so die Mitteilung. Erst nach mehreren Anläufen hätten alle Einheiten belegt werden können.

Die Gesellschafterversammlung macht dafür den Mietpreis verantwortlich. Der Dachgeschossausbau liege mit etwa 3.000 Euro pro Quadratmeter auf dem Niveau eines Neubaus auf unbebauter Fläche. Damit werde es nicht mehr möglich, eine Miete anzubieten, die nur annähernd dem Mietpreisniveau der Wohnungsgesellschaft entspreche, heißt es von der WGN.

Die energetische Sanierung der Häuser in der Mühlenstraße werde ab diesem Herbst aber fortgeführt. Voraussichtlich könnten vier Häuser bis zum nächsten Frühjahr saniert werden.

Zur Deckung der Wohnungsnachfrage soll die Beplanung des Wasserturmgrundstückes in Angriff genommen werden (jetzt Strandkorbschuppen und Technische Dienste). Zudem will die WGN die Bebauung des freien Grundstückes an der Ecke Beneke straße und Mühlenstraße mit einem Mietwohnhaus zum nächstmöglichen Zeitpunkt prüfen und vorbereiten.

Ärztlicher Notdienst

Tel. 116 117 (Kurzwahl, auch vom Handy ohne Vorwahl zu erreichen!)

Apotheken-Notdienst
ab Sonnabend 13 Uhr

Rathaus-Apotheke, Friedrichstr. 12, Tel. 0 49 32 / 5 88

Anzeige

KATHOLISCHE KIRCHE NORDERNEY

Samstag, 28. September
18.30 Uhr Eucharistiefeier,
Kirche **„Stella Maris“**
17 - 18 Uhr Gesprächs- und Beichtgelegenheit, St. Ludgerus

Sonntag, 29. September
10.00 Uhr, Eucharistiefeier,
Kirche **„Stella Maris“**

Unten links

Im Herbst die Ferien sind hier länger. Da zieht es viele in den Süden. Dann gibt‘s im Winter keinen Hänger. Und dort hat man seinen Frieden. Wenn Schuhe stöckeln, Koffer rattern, wenn Mützen, Schirme, Hüte fliegen, die Flaggen stramm im Winde knattern, wenn Blätter segeln und dann liegen, kleine Grüppchen mit Gekicher, durch Norderneyer Straßen ziehen, dann ist es Herbst, soviel ist sicher, und die Norderneyer fliehen.

Was liegt an?

Samstag, 28. September

Kurmusik: Stuttgarter Salonquartett, 10.30 Uhr und 20 Uhr, Conversationshaus

8.30 Uhr, Yogisches Laufen, Treffpunkt am Nordstrand im Badefeld (5 €)

9.15 Uhr, Kindergottesdienst, ev. Genezareth-Kapelle, Benekestraße

15 Uhr, Ökumenischer Gottesdienst im Seniorenheim „Haus Inselfrieden“, Mühlenstraße

15 Uhr, DGzRS-Schuppentag, Rettungsbootschuppen am Westrand

17-18 Uhr, Gesprächs- und Beichtgelegenheit, Pfarrkirche St. Ludgerus

18.30 Uhr, Eucharistiefeier, Kirche Stella Maris

20.15 Uhr, Orgelkonzert mit Werken von Bach, Mendelsohn & Vierne, Ausführender: Godehard Nadler (Osnabrück), Kath. Kirche „Stella Maris“ (Goebenstr. 2)

>> Mehr dazu auf Seite 2

Anzeige

SCHIFFSAUSFLÜGE

Dienstag, 01. Oktober
Tagesfahrt nach Juist
Norderney ab 10.00 h | an 19.30 h
Erwachsene 19,00 EUR | Kinder 9,50 EUR

Donnerstag, 03. Oktober
Erlebnisfahrt zu den Seehunden
Norderney ab 16.00 h | an 17.30 h
Erwachsene 13,00 EUR | Kinder 6,50 EUR

Fahrplanänderungen vorbehalten
www.cassen-tours.de

CASSEN-TOURS
CASSEN EILS & FRISIA TOURISTIK GMBH NORDERNEY

NORDERNEYER MORGEN JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Unser Druck-Partner in der Region!
Flyer • Broschüren • Visitenkarten • Hausprospekte • Bewertungskarten • Briefpapier • Postkarten und vieles mehr... Druckkontor Emden • 04921 58918-0

DRUCKKONTOR EMDEN
www.druckkontor-emden.de

Was liegt an?

Kino im Kurtheater: 20 Uhr, Besondere Kultnacht: Casablanca & Co. – Kultfilme und ihre Musik (15 €)

Sonntag, 29. September

Kurmusik: Stuttgarter Salonquartett, 11.15 Uhr und 16 Uhr, Conversationshaus

10 Uhr, Ev. Gottesdienst, Inselkirche/ Kirchstraße

10 Uhr, Eucharistiefeier, Kirche Stella Maris

10 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl, Thema: Engel, parallel Kinderbetreuung, ev. Genezareth-Kapelle, Benekestraße

14 Uhr, Fußball: TuS Norderney vs. Eintracht Plaggenburg, Sportplatz a.d. Mühle

16 Uhr, „Piratten", Puppentheater Purzelbaum, Schmiedestr. (5€)

19.30 Uhr, Lesung: „Es gibt nichts Gutes, außer man tut es" von Erich Kästner mit Angelika Grages, Bibliothek/Conversationshaus

Kino im Kurtheater: 15.30 Uhr, Die Schlümpfe 2 (3D), 20 Uhr, Paulette

Fußball: Heimspiel am Sonntag

(jeha) - Nach dem ersten Saisonsieg gehen die Norderneyer ihr Heimspiel am morgigen Sonntag um 14 Uhr mit etwas mehr Rückenwind an als in den vergangenen Wochen. Die Eintracht Plaggenburg ein schweres Kaliber und zählt zu den Meisterschaftskandidaten.

Momentan liegt die Eintracht zwar nur auf dem sechsten Tabellenplatz, hat aber auch zwei Spiele weniger absolviert als die Kontrahenten. Zudem hat die spielstarke Mannschaft den Torschützenkönig der vergangenen Kreisligasaison in ihren Reihen, da traf der ehemalige Landesliga-Torjäger Frank Gembler 25 mal. In dieser Spielzeit war Gembler in sechs Spielen schon achtmal erfolgreich. Es wartet also eine schwere Aufgabe auf den TuS.

Ferner steht eine Englische Woche für die Insulaner an. Am 3.10. findet das Nachholspiel beim Tabellenletzten aus Wiegboldsbur statt, ehe es am 6.10. auf Kunstrasen gegen den Tabellenzweiten aus Holtriem geht.

Anzeigen

Wir suchen zur Unterstützung:
• Servicekräfte (Frühstück) m/w
• Spülkräfte m/w
Mini-Job/Teilzeit/Vollzeit
Creutzenberg GmbH & Co. KG
Tel. 04932 / 8090

Hafentreff
PIZZA·RESTAURANT·CAFE·BAR
Direkt am Fähranleger
Tägl. geöffn. 9 bis 21.30 Uhr - Mo Ruhetag
Lieferzeiten: 16.30 - 21.30 Uhr
15€ Mindestbestellwert
Norderney-Pizza.de · ☎ 483

www.nomo-online.de

HAUS DER Mode
Gartenstraße 58
NEU bei uns:
CREENSTONE SPORTALM KITZBÜHEL
MARGITTES

Bierstube Aalkuhle
DIE BIER-BAR AM YACHTHAFEN · MIT NEUER TERRASSE
Mit Blick auf Hafen und Wattenmeer
Täglich ab 11 Uhr · Tel 991 991
Montag Ruhetag
sky Sky Bundesliga sky

FRIESENEIS
Mit Milch von der Küste
Für den Monat Oktober suchen wir ein sympathisches Verkaufstalent!
Verkaufserfahrung ist keine Bedingung, Freude im Umgang mit Kunden und gutem Eis aus Ostfriesland setzen wir voraus!
Gerne auch Schüler! Interesse? Tel. 935717

Herbstbasar
der
Still- und Krabbelgruppe e.V.
Sa., 26. Oktober 2013
14.00-17.00 Uhr
in der KGS
Jetzt Tische reservieren bei:
Manuela Barleben, Tel.: 86 90 23

solaro-neytec
ELEKTRO-FACHBETRIEB
Ihr Elektro-Partner auf Norderney für:
• Wartung, Reparatur, Modernisierung und Neuinstallation von Elektroanlagen in Haushalt, Wohnungsbau und Gewerbe
• Sat-Anlagen, Licht- und Sicherheitstechnik
• Verkauf und Kundendienst für Elektro-Klein- und Großgeräte
• authorisierter Miele-Kundendienst für Haushalt und Gewerbe
Joerg Simon
Jann-Berghaus-Str. 13
26548 Norderney
T. 04932 469, F. 04932 1014
Mail: neytec@solaro-ney.de

Lecker!
Norderneyer Sanddorn-Welle
Sanddorn-Citrus-Schnaps
mit echtem Sanddorn
0,5 l/34,8 Vol. %
21,50 €
Norderneyer Sanddorn-Stübchen
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
in der Friedrichstraße 28
www.sanddorn-stuebchen.de

BRAUN Windturbinen Tel. 027 47 / 930 585
www.braun-windturbinen.com

Restaurant zur Mühle
Ostfr. Teestube
Küche 11.00 - 14.00 Uhr
& 17.30 - 21.30 Uhr
Teetied 14.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch Ruhetag · Tel. 04932 - 2006

SUNFLAIR
Bademoden
Windhorst
Poststr. 15

Norderneyer Fischbörse
tgl. geöffn. ab 10 Uhr bis mind. 20 Uhr
Jann-Berghausstr. 11
T. 99 10 971
Fischgenuss in 1A Qualität
Fangfrischer Fisch in großer Auswahl
Hausgemachter Backfisch und Feinkostsalate
sowie vieles meer
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

neue "Wohlfühl"-Hosen, Westen
Ringel-Sweats und Shirts finden Sie bei uns !
birges laden
Herrenpfad 9 (neben Fahrradverleih)

LandTours
SEGWAY TOUREN
Tel. 04932 933 995
TÄGLICH geführte Inseltour 9.30 + 15 h

IMPRESSUM

Verlag: Fischpresse GbR
Herausgeber:
Dirk Kähler (v.i.S.d.P.), Anja Pape
Winterstr. 6, 26548 Norderney
T.: 04932-991899, Fax: 04932-991879
Redaktion: Dirk Kähler, Anja Pape, Bernd Dörner, Waltraut Rass
Mail: **info@norderneyer-morgen.de**
Internet: www.nomo-online.de.
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen.
Druck und Verlag: Fischpresse GbR
Auflage: 3.700 Exemplare.

30 30 30 30 30 30 30 30 30

Man realisiert erst dann,
dass man älter wird,
wenn die Kerzen teurer werden
als der Kuchen.

Bei Dir, Janna,
ist das am Sonntag so, also:
die aller herzlichsten
Glückwünsche!

Deine Freunde

Herbstferienprogramm der Stadt

Norderney - Neben dem alljährlichen Sommerferienprogramm gibt es auch in diesem Jahr wieder ein Herbstferienprogramm.

Am Donnerstag wurde der Ferienpass der Stadt Norderney an beiden Schulen verteilt.

Ab heute können Norderneyer Schüler an verschiedenen Aktionen des Jugendzentrums teilnehmen. Dazu gehören etwa Bernsteinschleifen im Bademuseum, Digital Musicproduction, Bogenschießen, Creative on PC, Kochen und Backen, Tischtennisturnier, Billardturnier, Fußball, gemeinsame Kinobesuche, Kinder- und Jugenddisco und Skaten in der Skaterhalle Aurich. Zusätzlich werden die beliebten Spaßbad- und Minigolfkarten im Jugendzentrum ausgegeben.

Die Voranmeldungen für die verschiedenen Aktionen sowie die Verteilung der Freikarten findet täglich um 15.30 Uhr im Jugendzentrum im Haus der Begegnung statt.

1. Norderneyerin besteht Hundeführerschein!

Liebe Alex E.
herzlichen Glückwunsch
und viel Spaß beim offiziellen
Gassi-gehen mit Paul!

Franzi

Die Inselrundfahrt auf Norderney
Di./Fr./So: 11:30 h und 14:30 h
ab Rosengarten (Nähe Kurplatz)
Omnibus-Fischer Tel. 04932-2119

HANOI BISTRO
Winterstr. 21 - Tel.: (04932) 840275
11.30 - 14.30 Uhr • 17 - 21 Uhr
Frisch & preiswert - Do. Ruhetag

Nettes Ehepaar aus Hamburg sucht eine Wohnung zum Kauf! Wenn Sie sich von Ihrer Wohnung trennen wollen, rufen Sie uns bitte an ! Telefon: 0173-614 94 94

Geschenke,
Deko, Mitbringsel u.v. mehr
Moi Reev
Benekestr. 50

TU CASA IMMOBILIEN
Wohn- & Geschäftsimmobilien
Tel. 0151 - 405 15 499
www.ines-kirch-norderney.de

Pesto Pesto
Tapas · Antipasti · Spanische Weine
Tgl. 11 - 21 Uhr, Sonntags 16 - 21 Uhr
J.-Berghaus-Straße 8 / neben Sparkasse
Tel. 04932 / 803 47 32

Deichgraf
Restaurant & Aparthotel
Wechselnde Tageskarte.
Ostfr. Spezialitäten
Täglich geöffnet:
11.30 Uhr - 14.00 Uhr Mittagstisch
und 17.30 Uhr - 22.00 Uhr
Langestraße 17 / Ecke Herrenpfad
Telefon 0 49 32 / 925 30

Apartments
an Handwerker
zu vermieten
(bis Ostern frei)
Tel. 0170 - 161 73 49

STADT FEIN Friseure
☎ 04932 / 84 03 99
Aveda-Salon · Experten für feines Haar
Di-Do 9:00-17:45 h; Fr -19 h; Sa. - 15 h
Poststr. 10 · Eingang Passage

Meeresküche
hat seit 1978 auf Norderney einen Namen
LE PIRATE ECKER MEER
Meeresküche, die man sucht, findet, genießt und weiterempfiehlt.
Winterstraße 12

Friseur TODO
NEU! T. Dohrmann · Winterstr. 4
Tel. 04932 / 24 88

Mittagstisch ab 9,80 € - Küche ab 13 Uhr
durchgeh. Küche
Hausgebackene Kuchen & Torten
Auch zum Mitnehmen
Restaurant-Café
Mathilde am Meer im Hotel Pique
am Weststrand (Di. Ruhet.)

www.norderney-zimmerservice.de
Norderney Zimmerservice
Telefon 04932/3371
Jann Berghaus Str. 59
26548 Norderney
Ferienwohnungen online buchbar

Ulla Popken
Jetzt neu: Damenmode bis Gr. 60
Am Denkmal · Herrenpfad 15 · T. 8689852

Medizinische Fußpflegepraxis
B. Fröhlich, Podologin
Im Badehaus, Tel. (04932) 811 98

Anzeigen

Gran Café Florian
Poststraße 9
Tel. 1051
Bei uns können Sie kommen, wann Sie wollen - oder bleiben Sie einfach
Frühstück 9.30-11.30 Uhr • Warme Küche ab 11.30 Uhr
Kaffee & Kuchen • ital. Eisspezialitäten

Bremer Gastronomiebetrieb, ca. 100 Plätze sucht
„per sofort"
Erfahrenen Küchenchef und Koch
die ideenreich das bestehende Konzept gut bürgerliche, deutsche Küche mit mediterranen Akzenten sowie Buffetgestaltung umsetzen,
wir bieten Dauerstellung, gutes Gehalt
und 5-Tage-Woche.
Kaffeemühle, Am Wall 212, 28195 Bremen
Bewerbung telefonisch unter 0163 31 44 661
oder info@muehle-bremen.de

Restaurant deLeckerbeck
Brot und Wasser stillen den Hunger jedes Menschen,
aber unsere Kultur hat die Gastronomie erfunden.
Honore de Balzac (1799 - 1850)
Schmiedestraße 6 - Tel. (04932) 99 07 53
Küchenzeiten: DI – SA 11.30 – 14.30 Uhr und 17.30 – 22.00 Uhr /
SO 11:30 – 14:30 Uhr und 17:30 – 21:00 Uhr

Für unser **Konzepthotel Inselloft** mit eigener Bäckerei suchen wir nach Vereinbarung

Verkäufer Bäckerei (m/w)
Servicemitarbeiter (m/w)

Wir bieten eine leistungsgerechte Vergütung, Personalwohnungen und vieles mehr!

Inselloft OHG / Damenpfad 37-40 / 26548 Norderney
Tel. 04932/893 800 / office@brune-company.de /
www.inselloft-norderney.de

// **Milchbar Norderney**
Für unser Szene-Objekt suchen wir ab sofort

// **Servicekraft (m/w)**
Mit Lust auf ein junges Team

// **Spüler (m/w)**
in Festanstellung

Eindrücke unter www. milchbar-norderney.de

MILCHBAR NORDERNEY

Bewerbungen mit Lebenslauf und Foto bitte an office@brune-company.de // Weitere Infos unter Tel. 04932 – 92 73 44

Wortanzeigen am Samstag ab 6 Euro

Ditt und Datt

Wer hilft mir, 2 Schränke abzubauen? Handy 015116652972

Schöne Polsterecke m. Sessel u. Tisch, L-Küche u. Schlafzi. günstig abzugeben, Tel. 1780

3-2-1 Polstergarnitur mit Hocker, sehr gut erhalten, günstig abzugeben, Tel. 82414

Schlafzimmer zu verschenken, 2 Stresslessse. Led. m. Ho. a 50€ v. 8.00 - 10.00 Uhr, 01703121096

Haushaltsauflösung Friedrichstr. 31, 16 - 18 Uhr, Schränke gegen Spende

Wohnzimmerschrank Buche verk. 1,80 m breit, mittig 2 Glastür., 3 Schubladen, Handy 015116652972

Verkaufe CANON EOS 550D mit EFS18-55 u. EFS55-250mm u. Sigma DC 18-200 sowie diverses Zubehör; Neupreis ca. 1400,00 €, VHB 600,00 €, Tel. 0152-53827181

Bäckerei / Boulangerie Noir, Strandstraße 7, 26548 Norderney, Täglich ab 07.00 Uhr geöffnet! Mo.-Fr. bis 14 Uhr, samstags bis 16.00 Uhr, sonntags bis 12.00 Uhr, www.boulangerie-noir.de

Apartmentservice für Bewirtschaftung und Vermietung zweier Ferienwohnungen auf Norderney gesucht. Zuschriften rehehu@gmx.de

„Düne 13“ Da wo der Leuchtturm steht, Sparerips, Sky Fußball, 0151 542 58647

Persönliches

Capo Beate Jan-Hendrik Theresa Oma wünschen Dir alles Gute zum Geburtstag und einen schönen Tag auf der Insel

Er, NR, sucht Sie bis 43 J. für gemeinsame Std. auf Ney, Bild MMS an 0157/32472889

Wohnen

Junges Ehepaar sucht 3-Raumwohnung zur Dauermiete, Tel. 04932-991119

Möblierte Wohnung zu vermieten: Wohnraum mit Küchenzeile, Balkon, 2 Schlafräume, ute.genausch@gmx.de

Renovierte Wohnung zu vermieten, 1,5 Zimmer, Bad, Balkon, KM 650€ + NK, Tel. 0171 376 1121

Immobilien

Immobilien-Ankauf, schnell und diskret 0171-4636108 (Der einfachste Weg)

www.nomo-online.de

1963 | Nordenham Norderney | 2013

50 JAHRE

20 % RABATT bis Montag, 30.09.2013

auf das gesamte Sortiment
(ausgenommen bereits reduzierte Artikel)

Wir bedanken uns bei unseren Kunden, Freunden und Bekannten für die langjährige Treue.

Windhorst

Poststraße 15 | Tel. (0 49 32) 8 17 49

meine Insel® NORDERNEY

Starten Sie mit uns erfolgreich in Ihr Berufsleben.

Wir stellen zum 01. August 2014 ein:

Auszubildende zum

a) **Kaufmann für Tourismus und Freizeit (m/w)**
b) **Fachangestellter für Bäderbetriebe (m/w)**
(früher: Schwimmmeistergehilfe)

Einstellungsvoraussetzung ist ein qualifizierter Schulabschluss. Wenn Sie kontaktfreudig und engagiert sind und Spaß an teamorientierter Arbeit mit Leistungsbereitschaft haben, würden Sie gut in unser motiviertes Team passen.

Wir bieten Ihnen eine interessante und vielseitige Berufsausbildung in einem modernen Dienstleistungsunternehmen. Können wir Sie für diese Herausforderung begeistern? Dann freuen wir uns darauf, Sie kennen zu lernen!

Bitte senden Sie Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen bis spätestens zum 18. Oktober 2013 per Email an **extra@norderney.de** oder per Post. Für Fragen steht Ihnen Herr Extra unter der Telefonnummer 0 49 32 / 8 91 – 1 27 gerne zur Verfügung.

Staatsbad Norderney GmbH
- Abteilung Personalwesen –
Am Kurplatz 3
26548 Norderney

Deckena
Wurst & Schinken Manufaktur

Leckeres von Ihrem Metzger vom 30.09.-05.10.2013

Mo.	Deckenas Chili con Carne	3,90 €	Frisch gekochtes Hühnerfrikassee mit Reis	5,50 €
Di.	Gebratene Schweineleber Apfel/Zwiebel und Kartoffelstampf	5,50 €	Möhreneintopf mit Rindfleisch vom ostfr. Küstenrind	3,60 €
Mi.	Ostfr. Snirtje Braa Rotkohl, Zwiebelbratensoße und Salzkartoffeln	6,50 €	Bohnensuppe nach Friesenart	3,60 €
Do.	Unsere Wurst- und Schinkenmanufaktur freut sich auf Ihren Besuch		Geöffnet von 10.30 - 13 Uhr	
Fr.	Hausgem. Schweineroulade Bratensoße, Erbsen, Möhren und Kartoffeln	5,90 €	Hähnchen-Gemüsetopf mit Nudeln	3,90 €
Sa.	Deckenas Erbseneintopf mit Fleisch und Wurst	3,60 €		

Frische und Qualität von Ihrem Inselmetzger So schmeckt Feinkostfriesland

Besuchen Sie uns: www.facebook.com/FleischereiDeckena

Friedrichstraße 16 · 26548 Norderney | Strandstraße 20 · 26548 Norderney

So schmeckt Feinkostfriesland.

KUNSTSTOFF

ROMAHAUS

Gartenhäuser
Strandhäuser
Mobilheime
Schuppen
Garagen

WWW.ROMAHAUS.DE

J.-D.-Lauenstein-Straße 1 | 49767 Twist | 05936 923412